



INTERGOVERNMENTAL COMMISSION TRACECA

SASEPOL project

TRACECA «Development of security management and maritime safety and ship pollution prevention» project

SASEPOL Project Regional Working Group Meeting "Brussels 30 September 2011" Conclusions

English	Russian
<p>The fourth SASEPOL project Regional Working Group Meeting:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Appreciates the results of the TRACECA SASEPOL project until today and urges continued collaboration of the TRACECA SASEPOL Project with the Permanent Secretariat in the finalisation of the TRACECA Regional Action Plan, to be presented for adoption at the IGC meeting in Bucharest in November 2011. 2. Takes note of the recent progress made in the beneficiary countries in the field of maritime safety and security as well as of their needs as regards additional training or support. 3. Welcomes the first presidency of the RWG assumed by Turkey for a period of 12 months and the promising ongoing results of the Regional Working Group meetings and welcomes the implementation of national action plans and progress made in the field of maritime safety and security and environmental protection. 4. Appreciates the upcoming efforts for the Turkish Presidency of the Regional Working Group, in coordinating, monitoring and assisting the implementation of the Priority Action Plan of the TRAS. 5. Welcomes the potential follow up project on maritime safety and security through the European Maritime Safety Agency EMSA. 	<p>Четвертое заседание Региональной Рабочей Группы в рамках проекта SASEPOL:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Высоко оценивает результаты проекта TRACECA SASEPOL полученные до сегодняшнего дня и настоятельно призывает к продолжению сотрудничества проекта TRACECA SASEPOL с Постоянным Секретариатом в завершении Регионального Плана Действий, который будет представлен для утверждения на заседании IGC в Бухаресте в ноябре 2011 года. 2. Принимает во внимание наблюдающийся прогресс, достигнутый в странах, принимающих участие в проекте в области морской безопасности и охраны, так же как и потребности этих стран в дополнительных тренингах и поддержке. 3. Приветствует первое председательство РРГ взятое на себя Турцией на период 12 месяцев и многообещающие непрерывные результаты совещаний Региональных Рабочих Групп, приветствует выполнение национальных планов действия и успехи, достигнутые в сфере морской охраны, безопасности, и охраны окружающей среды. 4. Высоко оценивает усилия приложенные для предстоящего Председательства Турции Региональной Рабочей Группы по координации, мониторингу и содействию в осуществлении Плана Первоочередных Действий TRAS. 5. Приветствует предложенное продолжение проекта по морской охране и безопасности при помощи Европейского Агентства Морской Безопасности EMSA.

[Handwritten signatures and notes in the left margin]

[Handwritten signatures and notes in the right margin]

[Handwritten signatures and notes at the bottom of the page]